

THE CHINESE TIMES
PRINTERS & PUBLISHERS
NO. 1 EAST PENDER STREET
VANCOUVER 4, B. C. CANADA
PHONE MUtual 5-8941
PUBLISHED BY
THE CHINESE FREEMASONS IN CANADA
PUBLISHERS LIMITED
AUTHORIZED AS SECOND CLASS MAIL
POST OFFICE DEPARTMENT, OTTAWA

Table with columns for newspaper rates: 零售價目表, 每月, 每季, 半年, 全年. Includes rates for different editions and subscriptions.

大漢公報

The Chinese Times

號日三廿 秋立日八月八 AUGUST
日二初月七年丑辛次歲 1961
頁壹第號一第卷第拾貳第紙聞新
Saturday 年十五國民華中
六期星 日二十月八
Vancouver 4, B. C. Vol. 23, No. 91 Page 1

Table with columns for weather: 本市天氣, 各地溫度. Includes temperature ranges for various locations like Vancouver, Seattle, and other regional cities.

阿根庭發生小叛亂 欲推翻法隆第斯政府 幸未經流血而平復之 叛者自稱反共份子

阿根庭首都布宜諾斯艾利斯廿二日電。阿根庭於星期五發生叛亂。欲推翻法隆第斯政府。惟至今日凌晨。叛軍全部向政府投降。此戲劇性之暴動未流流血而終結。

參加叛軍者八十餘人。於昨午夜時過後。佔領電報局。惟至本日晨六時十五分。接受政府軍之最後通牒。而全部向政府投降。

叛軍份子於佔領電台後。曾向外廣播。已獲控制阿根庭之政權。

叛軍未得到黨魁之擁護。無明顯之政治背景。某些叛亂份子自稱爲反共之國家主義者。

阿總統稱叛黨 爲無賴之份子

總統法隆第斯廣播稱。叛亂者爲無賴者之份子。彼等欲搞亂國內之治安。而破壞阿根庭之國際聲譽。阿政府高級官員亦認爲叛亂者毫無政治之意義。外長莫之加稱。叛黨係無賴之份子。

但此小小之叛亂。曾引起國外之不安。尤其是在烏拉圭之美洲國家機構。

叛黨者佔領電台後。曾向外廣播。引起極大之混亂。叛黨者佔領電台後。曾向外廣播。引起極大之混亂。叛黨者佔領電台後。曾向外廣播。引起極大之混亂。

軍警圍攻電話局 下令叛者投降

警察及軍隊立即圍攻。將電話局包圍。但尚未向叛黨者開火。而後叛黨者有一名為大學法律系學生。柯利士。欲供稱。叛黨是其兄。現軍司令柯利士。

彼等欲爲一反共份子。目的是要推翻阿根庭在經濟不景氣之情況下。變成一個統一團結之阿根庭。

法隆第斯稱。叛黨之失敗。證明阿根庭人民及海陸空軍皆團結一致。擁護現政府之政府。

總統似乎有不安全之感。叛黨事件完畢之後。彼之與美洲國家會議代表通話。解釋經過。

在事未發生前 鐵路工擬罷工

在事未發生之前。阿根庭鐵路工。擬於八月二十日作四十八小時之總罷工。以抗議政府因改組鐵路局而解僱工人。但彼等消息傳出後。阿根庭已恢復安寧。

中共對於港口 建設之近訊

中國。天津港建設。由於對外貿易之增加。得由中法中德兩海各港口建設成爲能收容納遠船隻之港口。天津港口是一個最好的例子。

天津港北岸最大港口。亦爲中國三大港之一。在十年前已重新建設。可以同時容納一萬噸以上之輪船。

美決未與 外蒙建交

華盛頓。美聯社電。美國國務院星期五宣佈。美決未與外蒙建交。美決未與外蒙建交。美決未與外蒙建交。

國務院發言人。從目前之國際形勢看來。美國對此問題。不作進一步之探尋。

外蒙古位於俄國及中國之間。其政府與共產黨政府。外蒙古加入聯合國問題。曾經一度考慮。俄國推動支持外蒙加入聯合國。但中國政府。則堅強反對。

美軍退出寮國

瑞士。日內瓦合眾社電。美國本日正式提出其在寮國之軍隊。將由寮國政府。俾使其他國家(包括北越共軍)軍隊。亦於同時撤出。

美國大使哈利曼向和平會議之十四國代表提出此建議。該會正討論國際管理寮國問題。

東德將談判 對柏林問題

西德。波昂路透社電。東德對柏林問題之談判。本日消息傳出。可能成爲事實。而且可能產生一個新高峯會議。

西德總理阿登納於星期五夜。在一選舉大會中稱。彼已深信可能與俄國談判柏林問題。

阿登納稱。新之高峯會議。應以嚴密之準備。西德與東德。應完全同意目前之局勢。在數星期及數月內。應採取之措施。

彼謂。經濟上封鎖之局勢。應予停止。故此有理由。西方可能用經濟封鎖辦法對付蘇聯。加強軍備。自然不可忽視。

目前柏林東德居民。仍繼續流入西德。東德共黨政府。雖採取嚴密辦法限制旅行。但每週末。相信有更多之難民逃出。

美軍退出寮國

瑞士。日內瓦合眾社電。美國本日正式提出其在寮國之軍隊。將由寮國政府。俾使其他國家(包括北越共軍)軍隊。亦於同時撤出。

美國大使哈利曼向和平會議之十四國代表提出此建議。該會正討論國際管理寮國問題。

廣州霍亂流行

香港。合眾社電。據香港海關報告。廣東省現正流行霍亂。廣東省現正流行霍亂。廣東省現正流行霍亂。

報告謂。自澳門及香港運到之消息。廣東發生霍亂。廣州市內染病而死者約二千。

剛果軍隊屠殺 數千龍圖族人

非洲。剛果里奧波德維爾路透社電。聯合國官員。本日在此間宣佈。剛果軍隊在卡西省曾殺死數千龍圖族人。以及至少幾百七百名以上之平民。

美國派往作聯合國駐卡西省之經濟官考夫曼。在記者招待會中指出。剛果軍隊之屠殺。因爲在七月二十四日。一隊剛果軍隊。曾向該地區之土人攻擊。現尚有十六名土人失踪。

彼謂。剛果軍隊是向該地區之土人。將沿路之森林。樹木。以及房屋。小飛機。掃射。將沿路之森林。樹木。以及房屋。小飛機。掃射。將沿路之森林。樹木。以及房屋。小飛機。掃射。

公共汽車統一 贊成大雲埠區

雲南。昆明。據市府消息。市多事多。贊成統一公共汽車。贊成統一公共汽車。贊成統一公共汽車。

贊成統一公共汽車。贊成統一公共汽車。贊成統一公共汽車。贊成統一公共汽車。贊成統一公共汽車。

美軍退出寮國

瑞士。日內瓦合眾社電。美國本日正式提出其在寮國之軍隊。將由寮國政府。俾使其他國家(包括北越共軍)軍隊。亦於同時撤出。

美國大使哈利曼向和平會議之十四國代表提出此建議。該會正討論國際管理寮國問題。

古青年入美軍 每日收五十人

米亞。合眾社電。在最近美政府宣佈新例。推許古巴壯丁入美軍。推許古巴壯丁入美軍。推許古巴壯丁入美軍。

推許古巴壯丁入美軍。推許古巴壯丁入美軍。推許古巴壯丁入美軍。推許古巴壯丁入美軍。推許古巴壯丁入美軍。

雲市警局研究用直升機 指揮市內交通

雲南。昆明。雲市警局現正研究用直升機指揮市內交通。雲市警局現正研究用直升機指揮市內交通。雲市警局現正研究用直升機指揮市內交通。

雲市警局現正研究用直升機指揮市內交通。雲市警局現正研究用直升機指揮市內交通。雲市警局現正研究用直升機指揮市內交通。

一架貨車起火爆炸 燒死兩人重傷一人

申詩省。加新社電。星期五夜。一架載化學燃料之貨車起火爆炸。致使一年輕母親及其七週之幼兒被燒死。

死者奇斯夫人。十八歲。其子恩尼士。受傷。奇斯夫人全身百分之四十被燒。已送入合眾醫院。傷勢嚴重。

據見証人之稱。該車在特比路旅店外加油。突然着火。火頭升上二百五十尺之高。而捲入旅館之窗戶。幼童當時在睡覺。當場被燒死。奇斯夫人正在燙髮亦遭殃。因火勢過急及猛烈。致無法回避。

和平河之水電工程 未能急動工建設

雲南。昆明。申詩省檢察官本週。急欲北方尋找和平河水電工程。可使人有遺憾。本週自當金山問答記者之訪問。記者問。是否最近之將來水電建設工程。可使人有遺憾。本週自當金山問答記者之訪問。記者問。是否最近之將來水電建設工程。可使人有遺憾。

本週自當金山問答記者之訪問。記者問。是否最近之將來水電建設工程。可使人有遺憾。本週自當金山問答記者之訪問。記者問。是否最近之將來水電建設工程。可使人有遺憾。

二千餘人午夜 排隊等候受僱

雲南。昆明。昨午有二千餘人在太平洋展覽會場等候受僱。昨午有二千餘人在太平洋展覽會場等候受僱。昨午有二千餘人在太平洋展覽會場等候受僱。

昨午有二千餘人在太平洋展覽會場等候受僱。昨午有二千餘人在太平洋展覽會場等候受僱。昨午有二千餘人在太平洋展覽會場等候受僱。

一司機駕車撞傷華童

雲南。昆明。昨午有一司機駕車撞傷華童。昨午有一司機駕車撞傷華童。昨午有一司機駕車撞傷華童。

昨午有一司機駕車撞傷華童。昨午有一司機駕車撞傷華童。昨午有一司機駕車撞傷華童。

雲市警局研究用直升機 指揮市內交通

雲南。昆明。雲市警局現正研究用直升機指揮市內交通。雲市警局現正研究用直升機指揮市內交通。雲市警局現正研究用直升機指揮市內交通。

雲市警局現正研究用直升機指揮市內交通。雲市警局現正研究用直升機指揮市內交通。雲市警局現正研究用直升機指揮市內交通。



為中國洪門民治黨駐美洲總部建設基金有獎證券廣勸銷

海外洪門的光榮組織，已有兩百多年的歷史了。在悠久的歲月當中，也經過很多很多可歌可泣的偉蹟。洪門先烈和志士們，一本正道，以智仁勇的三大美德為救國救民的目標。加強它的組織和信念，不斷為不屈不撓的鬥爭。把許多惡劣艱難的環境克服過來。這是洪門高貴品質的表徵。

我國古藝術品在美京展覽

美京訊：在本京舉行的中國古藝術品展覽會，經過一個月之後，獲得更其吸引力。在各方面都超越預期。據最近發表的統計表示，總共有五萬五千八百人之多。曾經參觀過中國的古藝術品。這些數字並不是估計或大畧的計算。而是根據真正指名的結果。

安省府加聘警察 辦理交通案件

多倫多訊：省府檢查長羅拔士昨日宣佈，安省府將加聘警察，辦理交通案件。

美國新娘容易受孕 婚後一年半數生子

美聯社美京電：美國男女在新婚第一一年內，約有半數生育子女。人口調查局昨日報告指出，新婚夫婦在洞房後之三個月內，播種成功者，佔百分之四十七。

荷蘭小姐國際新女皇 歡迎男人到北歐播種

加州訊：北歐美聯社電：荷蘭小姐十九歲史丹妮·巴爾，應選一九六二年國際女皇。伊為一時裝模作樣，希望將來充當演員。

荷蘭小姐國際新女皇 歡迎男人到北歐播種

汽車失事致死人數，較去年增加百分之四十一。按今年頭六個月內，安省公路上因汽車失事致死人數，較去年增加百分之四十一。



白髮魔女

塞外收徒 專心傳劍法 肆去隨 天理訪友 一竟竟伊人 肆去隨
白髮魔女：「如此說來，你們還未曾相見？」
「他若到來，當然是先找我。」白髮魔女嫣然一笑。
「他是在找我。」白髮魔女：「你們尚未相逢嗎？我與不明白。你們可是神仙眷侶，何以不相聚一塊？却鬧到窮途末路？」白髮魔女又搖了搖頭。白髮魔女：「想再問，白髮魔女：「他若來見你，你可勸他早早回去。不要再找我了。」白髮魔女：「為什麼？」白髮魔女：「我該走了！」白髮魔女：「你月慢走。你們到底在鬧什麼？」白髮魔女：「天山南北二峯，相距千里，你佔了北高峯，我佔了南高峯了。」

利橋貿易行

LEKIU IMPORTING CO. LTD.
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.
Phones: MU3-7451 MU5-8950

千里親情，何以為慰。
本行特託香港僑英行，代運包裹回鄉，物質上乘，斤兩足夠，包裝穩固，快捷妥當，素為接收人贊許。

歡迎索閱價單，光顧請移玉步，寄包裹收條，可作填報家費，減輕個人入息稅，一舉兩得。

元發棧

Yuen Fat Wah Jung CO. LTD.
262 PENDER ST. E. MU. 1-1548
VANCOUVER, 4, B. C.

新到台灣寶島特產

- 五磅庄罐頭(原個)竹筍
- 五磅庄罐頭(切片)竹筍
- 五磅庄罐頭(原個)馬蹄
- 五磅庄罐頭(切片)馬蹄

巨幫應市 歡迎光顧

新合益

NEW HOP YICK LTD.
164 E. Pender St., Vancouver 4, B. C. MU 1-6527

精選製 燒臘，臘味，批發

各式去頭鹹魚、魚皮花生、南乳花生、咸干花生、咸脆花生、合時土產各種瓜菜發行、專車送貨、快捷妥當

國信公司

TRANS-NATION EMPORIUM LTD.
89, E. Pender St. Vancouver 4, B. C. Phone: MU-2-2244

環球雜貨 仁寶堂 藥酒
地道藥材 原白糯米酒
籐竹家具 濃猛三蒸酒
酸枝檯椅 著名調味粉
寶石玉器 古利富 味本
古畫古董

接寄僑眷包裹

即日接理在香港購買食品并代華僑申請免稅進口事宜

CHING HON WONG 電話 MU 4-0918 216 EAST PENDER ST. VANCOUVER 4, B. C.

專家 驗眼 鏡眼較兼

氏律古屋 A. Gerard Hirschberg
年十三逾醫行 Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W. MU 1-8829

Viaduct Drug Store

Cor Main & Georgia Sts. Phone MU 1-6436 Vancouver, B. C.

新夾佐治街懷亞德藥房啓

T. P. Y. Travel Service

21 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C. Phone: MU 3-3658

本號承接各埠往來各埠各公司事務，備有仕女垂詢特表歡迎。

長春商業公司

CHANG CHUN IMPORTING CO. 433 Core Ave. Vancouver 4, B. C. Canada 電話 MU5-7410

每飯不忘中國話 蘇齋酒廠出品

黃漢經

Wong Horne Agencies Insurance Agent
441 Gore Ave. Vancouver 4, B. C.

代理 老幼人壽燕梳 各種火燭保險 買賣營業經紀 接辦 會計文房事務 填報入息稅紙 中西契約文件

黃望俠公証人事務所

代理機票船票各種保險簽証承寫文件

八月十日由雲埠往港八月六日由港來雲埠

QUON H. WONG AGENCIES 130 EAST PENDER ST. VANCOUVER 4, B. C. 事務所電話 MU 4-0938 住宅電話 RE 3-3202

滿城一華人全家 失蹤多月無消息

滿地可加新社電。此間有一中國人家。共三人。自去年九月初起失蹤。並無留下絲毫痕跡。此事已成警署之一大謎團。

失蹤者為艾斯提夫(譯音)，其妻佛羅拉，及其八歲之弟。彼等最後為人見之。為於九月六日。曾往查其小兒之家中。其妻佛羅拉。在該一星期中始獲獲獲。

彼等失蹤後十日。始由唐侯夫入之姊妹劉夫人報警。

警探艾德爾。如此之大家庭失蹤。殊為奇特。且其汽車失蹤如此之久。竟未在任何地方發現任何線索。此實為一謎。

滿城地下人物被殺 三疑兇向警局自首

滿地可加新社電。古靈警署所逮捕。關於殺害「下流地帶」最後一名嫌疑犯。卅一歲之杜士特。昨日已向警局自首。

杜士特已有過之疑兩疑犯。一名拉勞士。三十二歲。一名阿特。三十六歲。已由其律師陪同。向警局自首。

此三疑犯已被警局捕獲。三星期之久。

杜士特被殺時。杜士特在滿地可地下人物之一。其屍體於一月前。在華倫尼士附近之一淺墳中發現。屍體被破爛。發現其屍體後。警局曾派員調查。但均釋放。

美空軍基地人員 解釋拒用加幣原因

紐芬蘭史帝我加新社電。此間美國空軍基地發言人。頃對上述問題。在國內拒用加幣之政策有所解釋。

此發言人指出。基地內所有商店。均只為美國人而設。按例不能與加幣交易。只為美國人而設。按例不能與加幣交易。只為美國人而設。按例不能與加幣交易。

發言人指出。基地內所有商店。均只為美國人而設。按例不能與加幣交易。只為美國人而設。按例不能與加幣交易。

訂購一千萬鎊輔幣

倫敦電。財長林德昨日宣佈。造幣廠已給加拿大一公司。訂購鎊幣輔幣。此為有史以來。由非政府公司製造之第一次。

此公司為沙利文公司。造幣廠訂造一千萬鎊幣。

鎊幣為加拿大最有用之輔幣。今年已發出三千萬枚。

鹿湖園玻璃屋出賃

位於本城北區四八八號加爾各答路。如有僑商欲賃斯業者。電話 2-8995 預約面商。

卡城民治黨鳴謝經費

由民國四十九年八月一日起。至五十年七月卅一日止。

點數風球十元 陳建民 高超常
黃明灼 謝行石 馬宗尚 丘榮
黃明灼 李 錫 以上各五元
李祥奕 黃少凡 黃寶珠 高錦源
馬國根 雷家曉 黃 裕 曹明如
以上各三元
溫用寬 馬妙珠 關仁瑞 周玉生
簡建平 余仲維 卡城青年球隊
周開瑞 朱國良 馬本號 謝瑞庭
張積權 馬章本 黃德潤 黃明如
張偉傑 張文揚 溫用寬 馬榮新
溫根松 以上各二元五
梁超凡 梁 介 馬為禮 黃 平
朱儒備 鄧 德 馬榮炳 黃景智
梁介民 朱廣時 甄炳生 黃 立
廖存享 梁錦泉 林樹生 馬錦倫
關振旺 廖勤取 以上各二元
雷家曉 梁明立 余玉和 每壹元五
余鏡譜壹元

卡城達權社鳴謝經費

由民國四十九年八月一日起。至五十年七月卅一日止。

卡城洪運豐壹百〇七元五
洪運豐貳百五十四元五

點數風球十元 陳建民 高超常
謝行石 李 錫 馬宗尚 李 瑤
以上各五元
黃少凡 黃寶珠 高錦源 馬國根
溫用寬 馬妙珠 關仁瑞 周玉生
簡建平 余仲維 卡城青年球隊
周開瑞 朱國良 馬本號 謝瑞庭
張積權 馬章本 黃德潤 黃明如
張偉傑 張文揚 溫用寬 馬榮新
溫根松 以上各二元五
梁超凡 梁 介 馬為禮 黃 平
朱儒備 鄧 德 馬榮炳 黃景智
梁介民 朱廣時 甄炳生 黃 立
廖存享 梁錦泉 林樹生 馬錦倫
關振旺 廖勤取 以上各二元
雷家曉 梁明立 余玉和 每壹元五
余鏡譜壹元

俱樂部招投啟事

本市在治理民治黨分部俱樂部。現定於八月十五日下午八時在民治黨總部公開投充。如有有意願者。請依時到來投充可也。(詳細章程到時備索)

一九六一年八月七日

俱樂部出賃

本俱樂部共和空照開辦。並訂八月十五日下午二時在民治黨總部公開投充。如有有意願者。請依時到來投充。勿失良機。

華埠雜誌「半月刊」

本雜誌全加華僑英文刊物。內容豐富。新穎。研究英文。值得訂閱。

訂費每份。價值訂閱。

Name: _____
Address: _____
City: CHINATOWN NEWS
459 E. Hastings St. Vancouver, B. C.

中國洪門民治黨全加 第十八屆懇親大會 籌備委員會宣言

全加中國洪門民治黨。依據川屆懇親大會決議。擇定本年舉行第十八屆懇親大會之期。價值維維民治黨支部為召開場所。經由本支部籌備委員會。定期八月廿日。舉行開幕典禮。并呈請駐加總領事部備案。業已奉命進行組織籌備委員會。推定各科職員。負責辦事。

際此整個世界正在緊張。恐怖。動盪不安之狀態中。風雲慘淡。爭鬥爭相持不下之中。隨隨第三次大戰。將使人類災禍降臨之際。本黨召開是次懇親大會。乃最適應時代需求之重要條件。藉以集結我洪門志士互相策勵。檢討對內外之過去。策勵對內對外之將來。務使本黨今後對此艱難時局應有之貢獻。使世界人士增加明瞭我洪門傳統之精神主義。與正確立場。

敬希我全加洪門各級黨部。達權支社。皆盡責為黨黨。為世界和平之偉大任務。預早推選代表。屆時出席大會。共決大計。實為厚望。謹此宣言。

餐館生意實業出賣

餐館生意實業出賣。位於北溫市大叻埠。經營中西餐。生意興旺。樓上自有房。備有兩房。一房。另有三。工人。因人力問題。特備出賣。如有有意願者。請洽。由面議均可。

本餐館位於北溫市大叻埠。經營中西餐。生意興旺。樓上自有房。備有兩房。一房。另有三。工人。因人力問題。特備出賣。如有有意願者。請洽。由面議均可。

餐館出賃

餐館出賃。位於北溫市大叻埠。經營中西餐。生意興旺。樓上自有房。備有兩房。一房。另有三。工人。因人力問題。特備出賣。如有有意願者。請洽。由面議均可。

請訂閱

旅加華僑英文刊物。內容豐富。新穎。研究英文。值得訂閱。

訂費每份。價值訂閱。

Name: _____
Address: _____
City: CHINATOWN NEWS
459 E. Hastings St. Vancouver, B. C.

代東

謹訂中華民國五十年九月三日(星期日)正午十二時在本支部為舉行第三十六週年紀念。此良辰移遷社址典禮。同日午後四時假座北京酒家敬具薄酌候恭請。

中國洪門民治黨駐加總支部暨各支分部。達權支社暨叔父昆仲孀姆姊妹貴臨指示。禮儀曷勝榮幸。

黨近埠達權支社同人敬約

Dart Coon Club, P. O. Box 202, Dartmouth, B. C.

代東

謹訂中華民國五十年九月六日正午十二時在本支部禮堂舉行新廈揭幕典禮。屆時請候光。同日午後六時賓具薄酌恭請。

中國洪門民治黨駐美洲總部、駐加總支部、各支分部、達權支社、全球洪門黨社首長暨各叔父昆仲孀姆姊妹貴臨指示。禮儀曷勝榮幸。

中國洪門民治黨片市阻珠分部同人敬約

CHINESE FRIERSONS, 150 QUEBEC ST., BOX 591, PRINCE GEORGE, B. C.

代東

達權社全加第十屆懇親籌備處職員表

正會長 李榮華 副會長 黃榮華
正副書記 謝行石 謝瑞庭
正副財政 謝行石 謝瑞庭
正副文書 謝行石 謝瑞庭
正副查帳 謝行石 謝瑞庭
正副招待 謝行石 謝瑞庭
正副禮儀 謝行石 謝瑞庭
正副庶務 謝行石 謝瑞庭
正副總務 謝行石 謝瑞庭

餐館生意出賃

餐館生意出賃。位於北溫市大叻埠。經營中西餐。生意興旺。樓上自有房。備有兩房。一房。另有三。工人。因人力問題。特備出賣。如有有意願者。請洽。由面議均可。

餐館生意出賃

餐館生意出賃。位於北溫市大叻埠。經營中西餐。生意興旺。樓上自有房。備有兩房。一房。另有三。工人。因人力問題。特備出賣。如有有意願者。請洽。由面議均可。

代東

謹訂中華民國五十年八月廿日(星期日)正午十二時在本支部禮堂為本黨全加第十八屆懇親大會舉行揭幕典禮暨本支部第十五週年慶禧紀念典禮。屆時請候光。同日午後六時假座晉美、竹林、富香、三酒樓敬備薄酌恭請。

中國洪門民治黨駐加總支部暨各支分部。達權支社暨叔父昆仲孀姆姊妹貴臨指示。禮儀曷勝榮幸。

中國洪門民治黨全加第十八屆懇親大會同人敬約

The Chinese Friersons in Canada 18th Convention Committee
617 Fagard St. P. O. 731, Victoria B. C. 電話 2-7020

代東

謹訂中華民國五十年八月廿吉日(星期日)正午十二時在本總社禮堂舉行全加達權第十屆懇親大會暨本總社成立第四十六週年紀念典禮。同日午後六時假座晉美、李氏、一酒樓敬具薄酌恭請。

中國洪門民治黨駐加總支部暨各支分部。達權支社暨叔父昆仲孀姆姊妹貴臨指示。禮儀曷勝榮幸。

中國洪門民治黨全加第十屆懇親籌備處同人敬約

Dart Coon Club, P. O. Box 202, Dartmouth, B. C.
558 Fagard St. P. O. Box 501, Victoria, B. C. 電話 2-3484



日本航空

服務週到，乃日本航空公司傳統習慣。

日人重視服務。有如華人。故一登日航DC-8C有飛機內。各部人員招待週到。如在客中。每日均有班機。由三藩市或原野起飛赴遠東。

日本航空公司
加拿大溫哥華
RE 9-2845

JAPAN AIR LINES



